

**ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК НОВОСТЕЙ МДС**

**IBC WEEKLY NEWS**

**События, прошедшие 16 - 25 октября**

**Events held during October 16 - 25**

**17 октября**

**October 17**

**Обсуждены проблемы горнодобывающей отрасли**

**The problems of the mining industry discussed**

МДС принял участие в круглом столе, организованном Бишкекским деловым клубом. Государственное агентство КР по геологии и минеральным ресурсам представило свое видение текущей ситуации, складывающейся на данный момент в горнодобывающей отрасли. Итогами круглого стола стали предложения по стабилизации отрасли.

IBC took part in the round table organized by the Bishkek Business Club. The State Agency for Geology and Mineral Resources of the Kyrgyz Republic provided its vision of the current situation in the mining industry. The outcomes of the round table were proposals for stabilization of the industry.

**21 октября**

**October 21**

**Пресс-конференция в ИА 24.kg**

**Press conference at the 24.kg News Agency**

В пресс-конференции, посвященной защите частной собственности, принял участие исполнительный директор МДС Актилек Тунгатаров, руководители Коалиции «За демократию и гражданское общество», Ассоциации «Горный кластер», CAF (Career Ambassador Foundation) и независимые эксперты. Участники пресс-конференции обсудили события, произошедшие накануне на горнолыжной базе ЗИЛ, и другие случаи покушения на частную собственность. Государству следует разработать и представить общественности меры по работе в очагах недовольства, а также по укреплению правопорядка в стране, считают представители бизнес-сообщества.

IBC Executive Director Aktilek Tungatarov, leaders of the Coalition "For Democracy and Civil Society", the Association "Mountain Cluster", CAF (Career Ambassador Foundation), and independent experts took part in a press conference to discuss the problems in the private property protection. Participants of the conference discussed the events happened at the ZIL ski lodge, and other cases of illegal encroachment in the private property. The government should develop and present to the public measures on working in the centers of discontent and on strengthening the rule of law in the country, said representatives of the business community.

*Более подробная информация – на сайте МДС [www.ibc.kg](http://www.ibc.kg)*

*For more detailed information please visit [www.ibc.kg](http://www.ibc.kg)*

**Заседание межведомственной комиссии по закупкам**

Чынгыз Джумагазиев, юрист МДС, а также член Межведомственной комиссии по обеспечению оценки объектов государственной собственности, принял участие в заседании комиссии по оценке 49% государственного пакета акций ЗАО «Альфа Телеком». Результатом заседания стал утвержденный отчет комиссии.

**Session of the interdepartmental commission on procurement**

Chyngyz Djumagaziev, IBC Lawyer and member of the Interdepartmental Commission on evaluation of the state property, took part in the meeting of the committee to assess the 49% state-owned shares of Alfa Telecom CJSC. The participants of the meeting approved the commission's report.

**23 октября**

**Расширенное заседание МДС**

Члены МДС обсудили результаты работы по проектам НПА, в частности, по второму этапу Плана мероприятий по реализации рекомендаций, изложенных в «Ситуационном анализе инвестиционного климата КР на 2013 – 2017 гг.». Экспертная группа образована в декабре 2012 года межведомственной рабочей группой по подготовке предложений по совершенствованию законодательства в сфере инвестиций.

**Общественные слушания по горнодобывающей отрасли**

Член Правления МДС Бакыт Омурзаков принял участие в обсуждении предварительных рекомендаций по правовым вопросам в сфере горнодобывающей отрасли. Инициаторами обсуждения выступили члены консорциума экспертов по разработке Стратегии средне- и долгосрочного развития горнодобывающей отрасли КР.

**Встреча с представителями проекта GIZ**

Заместитель исполнительного директора МДС Мээрим Маткулова встретилась с представителями Программы GIZ по развитию горнодобывающей отрасли Алмазом Ашировым и Натальей Ли. В ходе беседы обсужден ход реализации действующего проекта и возможные пути сотрудничества.

**October 23**

**IBC enlarged meeting**

IBC members discussed the results of the stage two of the Action Plan for implementation of recommendations of The Situational Analysis of the Investment Climate in the Kyrgyz Republic for 2013 – 2017. The expert group was created by the Interdepartmental working group on development of proposals for the current investment legislation in December 2012.

**Public hearings on the mining industry**

IBC Board Member Bakyt Omurzakov took part in the discussion of preliminary legal recommendations for the mining industry. Members of the Expert Consortium to develop medium- and long-term development strategies of the mining industry in the Kyrgyz Republic initiated the discussion.

**Meeting with representatives of the GIZ project**

IBC Deputy Executive Director Meerim Matkulova met with representatives of the GIZ Mineral Resources Development Program, Almaz Ashirov and Natalia Lee. The meeting discussed the progress of the project and possible ways of cooperation.

**24 октября**

**October 24**

**Форум малого и среднего бизнеса Кыргызстана**

**Forum of small and medium-sized businesses of Kyrgyzstan**

Исполнительный директор и юрист МДС приняли участие в работе Форума малого и среднего бизнеса Кыргызстана, организованного Торгово-промышленной палатой КР, Секретариатом Совета по развитию бизнеса и инвестиций при Правительстве КР, Министерством экономики КР при поддержке Программы USAID по местному развитию. Участники форума обсудили улучшение условий для ведения МСБ в Кыргызстане, а также развитие межрегионального сотрудничества.

IBC Executive Director and IBC Lawyer took part in the Forum of small and medium-sized businesses of Kyrgyzstan, organized by the Chamber of Commerce of the Kyrgyz Republic, the Secretariat of the Business Development and Investment Council under the Government of the KR, and the Ministry of Economy with the support of the USAID Local Development Program. The participants discussed the ways to improve conditions for small and medium-sized business development and inter-regional cooperation.

**Встреча с новым членом МДС**

**Meeting with a new IBC member**

Мээрим Маткулова и главный редактор журнала «Инвестиции сегодня» Лидия Савина встретились с Матесоном Кентом, представителем консалтинговой фирмы «Devlink Consulting», нового члена МДС.

Meerim Matkulova and Chief Editor of the *Investment Now* magazine Lidia Savina met with Matheson Kent, representative of the Devlink Consulting company, a new IBC member.

**25 октября**

**October 25**

**Встреча с представителем Посольства Великобритании**

**Meeting with a British Embassy representative**

Исполнительный директор МДС и советник по торговле и инвестициям Посольства Великобритании Ахмет Шамиев рассмотрели возможность сотрудничества в разработке предложений по улучшению законодательства в сфере борьбы с коррупцией. Достигнута договоренность о проведении презентации в МДС в рамках мероприятия, посвященного ознакомлению с Законом по борьбе с коррупцией (Великобритания, 2010 г.)

IBC Executive Director and a Prosperity Officer of the British Embassy Ahmet Shamiev considered the possibility of cooperation in the development of proposals for the improvement of the anti-corruption legislation. It was agreed that a presentation on the UK Bribery Act 2010 (Anti-Corruption Legislation) will be made for IBC members.

**Встреча с представителем АБР**

**Meeting with ADB representative**

Исполнительный директор МДС и руководитель отдела частного сектора Центральной Азии и Южного Кавказа департамента по операциям в частном секторе (АБР) Томас Минних обсудили проблемы развития частного сектора в Кыргызстане.

IBC Executive Director and Thomas Minnich, Head of the Private Unit Sector for Central Asia and Caucasus, Private Sector Operations Department (ADB) discussed the problems of the private sector development in Kyrgyzstan.

## **Встреча с представителем проекта РЕФОРМА**

Исполнительный директор МДС и заместитель руководителя проекта Гульнура Джаныбаева рассмотрели вопросы, связанные с деятельностью проекта, а также возможности расширения сотрудничества.

## **Meeting with REFORMA project**

IBC Executive Director and REFORMA Project Deputy Manager Gulnura Djanybaeva discussed issues related to the activities of the project and the possibility of enhanced cooperation.

## **События, запланированные на**

### **28 октября - 1 ноября**

#### **29 октября**

#### **Форум "Государственная политика и стратегирование: построение эффективного партнерства"**

Целью мероприятия является создание устойчивой коммуникационной площадки для молодых лидеров, экспертов, и правительства для обсуждения важных вопросов государственной политики, а также совместного поиска и применения практических решений.

#### **Парламентские слушания по обсуждению проекта Программы по переходу Кыргызской Республики к устойчивому развитию на 2013-2017**

Целью слушания является обсуждение приоритетов Программы, рассчитанной на пятилетний период.

#### **Среднесрочный обзор АБР - Стратегия 2020**

Азиатский банк развития (АБР) в рамках реализации долгосрочной стратегии "Стратегия 2020" проводит среднесрочный обзор с целью улучшения её реагирования и эффективности.

#### **30 октября**

#### **Официальная презентация стратегии развития экспорта**

Министерство экономики проведет официальную презентацию "Стратегия развития экспорта Кыргызской Республики", на которую приглашены представители частного и государственного секторов, а также международных организаций.

## **Events scheduled for September 28 - November 1**

### **October 29**

#### **Forum "Public policy and strategy development: building an effective partnership"**

The event aims to create a sustainable communication platform for young leaders, experts, and government officials to discuss the important issues of public policy, as well as the joint search and application of solutions.

#### **The parliamentary hearing to discuss the draft program for the transition of the Kyrgyz Republic to sustainable development for 2013-2017**

The hearing is aimed at the discussion of priorities of the program planned for a five-year period.

#### **Mid-term Review of ADB's Strategy 2020**

In the framework a long-term strategic Strategy 2020, the Asian Development Bank (ADB) is conducting a mid-term survey to improve the Strategy's response and efficiency.

### **October 30**

#### **Presentation of the Export Development Strategy**

The official presentation of the Export Development Strategy of the Kyrgyz Republic will be attended by representatives of the private and public sectors, and international organizations.

Дорогие члены МДС!

если у Вас есть комментарии по прошедшим событиям или Вы хотите поделиться мнением и информацией для предстоящих мероприятий, принять в них участие, пожалуйста, звоните или пишите мне.

С уважением,

Актилек Тунгатаров,  
исполнительный директор  
Международный деловой совет

Кыргызская Республика, 720011  
Бишкек, ул. Абдрахманова, 191  
Хаят Ридженси Бишкек, каб. 113  
Тел: + 996 312 623801  
Факс: + 996 312 623394

[www.ibc.kg](http://www.ibc.kg)

Dear IBC members,

If you have any comments or would like to express your opinion and share some information during the upcoming events, please do not hesitate to contact me.

Best regards,

Aktilek Tungatarov,  
Executive Director  
International Business Council

Office 113, Hyatt Regency Bishkek  
191, Abdrakhmanov Str., Bishkek  
Kyrgyz Republic, 720011  
Tel: + 996 312 623801  
Fax: + 996 312 623394

[www.ibc.kg](http://www.ibc.kg)

Кыргызская Республика, 720011  
Бишкек, ул. Абдрахманова, 191  
Хаят Ридженси Бишкек, каб. 113  
Тел: + 996 312 623801  
Факс: + 996 312 623394  
[www.ibc.kg](http://www.ibc.kg)



Office 113, Hyatt Regency Bishkek  
191, Abdrakhmanov Str., Bishkek  
Kyrgyz Republic, 720011  
Tel: + 996 312 623801  
Fax: + 996 312 623394  
[www.ibc.kg](http://www.ibc.kg)